

「ハカス語入門」正誤表

	誤	正
17 頁下から 2 行目	чиidірчем	читірчем
27 頁追加	хыс тунма	хыс тунма кічіг тунма
34 頁	теп- (蹴る) + -іп → <u>тепіп</u> → <u>теіп</u> → <u>тееп</u>	тип- (蹴る) + -іп → <u>типіп</u> → тиіп → <u>тиип</u>
38 頁	теберға(tep-)	тиберге(тип-)
41 頁 「何番目の」	нинчеңі	нинченңі
69 頁例文	Келир Нaa чылнаң!	Килер Нaa чылнаң!
89 頁新出単語	иделерге(иділ-)	иділерге(иділ-)
97 頁新出単語	хаң	хаң
113 頁例文	Түзімде мин футбол ойнатчатхан полтырыбын.	Түзімде мин футбол ойнапчатхан полтырыбын.
116 頁例文	Түзімбынде мин футбол ойнапчаттыр.	Түзімде мин футбол ойнапчаттырыбын.
129 頁	Пір чүс азыра кізі килген.	Пір чүс азыра кізі килген.
170 頁テキスト題名	Часхы ööре	Чахсы ööре
170 頁テキスト チахсы ööре 最後の行	... чоохтас салғбыс.	... чоохтас салғабыс.
170 頁テキスト題名	Чуртазы аның – минің көзідім	Чуртазы аның – көзідім
171 頁 2 行目	... тартып,	... тартылып,
171 頁 7 行目	... сығыбысхан.	... сығыбысчан.
171 頁 9 行目	..., ибіре	..., ибірче
171 頁 16 行目	турок паза татар тілілер	туроктар паза татарлар тілілер
171 頁 18-19 行目	... орыстарның тілі – «4»	... орыстарның тархыны – «4»
171 頁 20 行目	... хан городыдағы	... хан городыданғы
171 頁 30 行目	... хакас чонның аразынсұда чуртаан хакас чонның аразынаң сығып, ...	хакас чонның аразынаң сығып, ... ( хакас чонның <del>аразынжыда</del> <del>чуртаан хакас чонның</del> аразынаң сығып, ...)
173 頁下から 2 行目	армия-да служба	армияда служба
174 頁テキスト Töреен күнінен, Университет! 5 行目	«Орчіліг старт»	«Öрчіліг старт»
174 頁テキスト Хартыға паза кізі 2 行目	Хартығаны кемде кем-де	Хартығаны кем-де
174 頁テキスト Хартыға паза кізі 9 行目	... палығлығ хысты.	... палығлығ хусты.